

Kontaktadressen:

Offener Treff für polnisch, polnisch-deutschsprachige Mütter und Väter mit ihren Kindern (bis 1,5 Jahren)

Jeden Donnerstag (außer in den hessischen Schulferien)
Von 9:30 – 11:30 Uhr

Alle Termine bis zu den Weihnachtsferien 2018:

**09.08., 16.08., 23.08., 30.08., 06.09., 13.09., 20.09., 27.09.,
18.10., 25.10., 01.11., 08.11., 15.11., 22.11., 29.11., 06.12.,
13.12., 20.12.**

Im Caritaszentrum St. Ludwig (Saal)
Wilhelm-Glässing Straße 15-17
64283 Darmstadt

Ansprechpartnerin:
Renata Heinz (Sozialpädagogin B.A.)
Tel.: 06151 / 500 28 13

Einzelberatung im Rahmen der Schwangerenberatung (bis zum dritten Lebensjahr vom Kind)

Caritasverband Darmstadt e.V.
Caritaszentrum St. Ludwig
Wilhelm-Glässing Str. 15-17
64283 Darmstadt
Tel.: 06151 / 500 28 10 (Sekretariat)



Offener Treff
für polnisch, polnisch-
deutschsprachige Familien mit ihren
Kindern bis zu 1,5 Jahren



Otwarte spotkania
dla rodzin z dziećmi do półtora roku
mówiących po polsku
lub po polsku i po niemiecku

Hiermit laden wir Sie zu einem polnisch, polnisch-deutschen Mütter/Väter Treff mit Babys bis zu 1,5 Jahren im Caritaszentrum St. Ludwig in Darmstadt ein.

Wir freuen uns sehr, Sie jeden Donnerstag (außer in den hessischen Schulferien) zu begrüßen.

Jeden Donnerstag von 9:30 bis 11:30 Uhr bei Kaffee oder Tee werden Sie die Möglichkeit haben:

- andere polnische, polnisch-deutsche Familien kennenzulernen und sich mit ihnen über das Leben zwischen zwei Kulturen, Traditionen und Zwei- bzw. Mehrsprachigkeit austauschen zu können
- Informationen über das Leben in Deutschland sowie über alle anderen Themen, die Sie mitbringen, zu bekommen und das Wissen über die Entwicklung Ihres Kindes im ersten Lebensjahr zu erweitern
- auf Polnisch einfache, altersgerechte Lieder kennenzulernen und zu singen, Fingerspiele zu spielen und zu reimen, weil das gemeinsame Spiel zwischen Mutter/Vater und Kind ihre Bindung stärkt
- Ihren Kindern die Gelegenheit zu den ersten Kontakten und Spiel mit Gleichaltrigen zu geben.

Vor allem aber sollen Sie die Möglichkeit haben, mit Ihren Kindern und anderen Familien **eine schöne Zeit zu verbringen und Spaß zu haben.**

Der Treff ist **ein offenes Angebot**, Sie brauchen sich vorher nicht anzumelden.

Das Angebot ist **kostenlos**. Es wird nur eine kleine Spende für Kaffee und Tee gesammelt.

Serdecznie zapraszamy Państwa wraz z Waszymi dziećmi do półtora roku na otwarte spotkania w języku polskim odbywające się w Caritaszentrum St. Ludwig w Darmstadt.

Cieszymy się bardzo, móc przywitać Państwa na czwartkowych spotkaniach od godz. 9.30 do 11.30.

W każdy czwartek (oprócz ferii i wakacji) przy kawie czy herbacie będą mieli Państwo możliwość:

- poznać inne polskie, polsko-niemieckie rodziny, wymienić się z nimi swoimi doświadczeniami z życia między dwoma kulturami, tradycjami i językami
- otrzymać informacje dotyczące życia w Niemczech jak również na interesujące Państwa tematy oraz poszerzyć wiedzę na temat rozwoju Waszego dziecka w pierwszym roku życia
- nauczyć się i śpiewać proste, odpowiednie do wieku piosenki czy też mówić rymowanki dziecięce i zabawy paluszkowe po polsku, bowiem wspólna zabawa dziecka i rodzica, wzmacnia więź między nimi, a dobrze nabyty pierwszy język ułatwia dzieciom naukę drugiego języka
- dać swoim pociechom okazję do pierwszych kontaktów i zabawy z innymi dziećmi.

Jednak przede wszystkim będą mogli **Państwo przyjemnie spędzić czas ze swoimi dziećmi, jak też innymi rodzinami.**

Spotkania te mają **charakter otwarty**, nie jest więc potrzebne żadne wcześniejsze zameldowanie.

Spotkania te są **bezpłatne**, zbierany będzie drobny datek na kawę i herbatę.